




Arrasate

Gertuko turismoa

Mondragón

Tu destino cercano



Uztaila-Iraila 2023 | Julio-Septiembre 2023



ARRASATEKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE MONDRAGÓN



Euskara · Castellano

-  **Bisita historiko-kulturalak**
Visitas histórico-culturales
-  **Mendi ibilaldiak**
Rutas en la naturaleza
-  **Arrasate industria ondarea**
Patrimonio industrial de Arrasate



	ARRASATE HIRIBILDU BIZIA Arrasate, un casco histórico lleno de vida	01 Uztaila 15 Julio 29
	ARRASATEKO INDUSTRIA ONDAREA Patrimonio industrial de Arrasate	08 Uztaila 22 Julio
	ARRASATEKO AUZOAK BARRIOS DE ARRASATE	02 Uztaila Julio
	UDALATXERA IGOTZEA KANPANZARTIK SUBIDA A UDALATX POR KANPAZAR	09 Uztaila Julio
	MURUGAINI BIRA EGITEA VUELTA A MURUGAIN	23 Uztaila Julio
	ARRASATE HIRIBILDU BIZIA Arrasate, un casco histórico lleno de vida	05 Abuztua 12 Agosto
	UDALA - GONGETAKO MEATZEA - BESAIDE	06 Abuztua Agosto
	UDALA - TXUKURRILLO	27 Abuztua Agosto
	ARRASATE HIRIBILDU BIZIA Arrasate, un casco histórico lleno de vida	02 Iraila Septiembre
	ESPELEOLOGIA: GALARRAKO KOBIA ESPELEOLOGÍA: CUEVA DE GALARRA	03 Iraila Septiembre
	ARRASATEKO INDUSTRIA ONDAREA Patrimonio industrial de Arrasate	09 Iraila Septiembre
	PR-GI 106 ARRASATE-ARANTZAZU ERROMES BIDEA ARRASATE - ARANTZAZU CAMINO DE PEREGRINOS	10 Iraila Septiembre
	PR-GI 205 ANPORRETAKO BIRA. BURDINAREN BIDEA VUELTA A ANPORRETA, VÍA DEL HIERRO	17 Iraila Septiembre



02 Uztaila
Julio



09:00



Arrasate: Herriko plaza.



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
619 48 57 67

Doan / Gratuito

ARRASATEKO AUZOAK BARRIOS DE ARRASATE

🕒 11,5 km. 🕒 3-4 h. 🏔️ ertaina
medio

Udala, Garagartza eta Gesalibar auzoak mendiz lotuko ditugu. Bidean ikusiko ditugu: Garagartzan Kobaundi kobazuloa eta Gesalibarren Santa Ageda bainuetxea izandakoa.

Recorreremos los barrios de Udala, Garagartza y Gesalibar por monte. En el barrio de Garartza veremos la cueva de Kobaundi, mientras que en Gesalibar visitaremos los vestigios del antiguo balneario de Santa Ageda.



09 Uztaila
Julio



09:00



Udala auzoa.
Goiko aparkalekua
Parking de arriba.



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
619 48 57 67

Doan / Gratuito

UDALATXERA IGOTZEA KANPANZARTIK

SUBIDA A UDALATX POR KANPAZAR

🕒 7,5 km. 🕒 3-4 h. 🏔️ zaila
difícil

Ibilbide honetan Udalatxera igoko dugu Kanpanzarko harrobitik gora doan antzinako mandabidetik.

En esta ruta subiremos al monte Udalatx por el antiguo camino para mulas, el cual asciende desde la cantera de Kanpanzar.

Mendi irteerak · Lagun artean edo familiar egiteko planak

Rutas guiadas
en la naturaleza



23 Uztaia
Julio



09:00



Arrasate: Herriko plaza



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
619 48 57 67

Doan / Gratuito

MURUGAINI BIRA EGITEA VUELTA A MURUGAIN

🕒 10,4 km.

🕒 3-4 h.



Ibilbide honetan Murugain mendiari emango diogu buelta, Untzillan eta Suñan zehar.
En esta ruta le daremos la vuelta al monte Murugain, pasando por Untzilla y Suña.



06 Abuztua
Agosto



09:00



Udala auzoa.
Goiko aparkalekua
Parking de arriba.



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
619 48 57 67

Doan / Gratuito

UDALA - GONGETAKO MEATZEA - BESAIDE

🕒 11 km.

🕒 3-4 h.



Ibilbide honetan, Gongetako meatzeak bisitatuko ditugu, antzinako burdin meatzeak.
Handik Besaidera joango gara, eta han hildako euskal mendizaleen oroimenez eraikitako monumentua ikusiko dugu, Euskadiko hiru mugek bat egiten duten tokian.

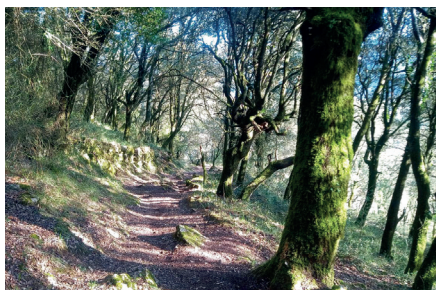
En este recorrido que comienza en el barrio de Udala, visitaremos las antiguas minas de hierro de Gongeta. Desde allí ascenderemos a Besaide, donde podremos ver el monumento construido en memoria a los montañeros vascos, el cual está situado el punto en el que confluyen las provincias de Araba, Bizkaia y Gipuzkoa.



MENDI IBILBIDEEN MAPA MAPA DE SENDEROS NATURALES

Mendi irteerak · Lagun artean edo **familian egiteko planak**

Rutas guiadas
en la naturaleza



27 Abuztua
Agosto



09:00



Arrasate: Herriko plaza



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
619 48 57 67

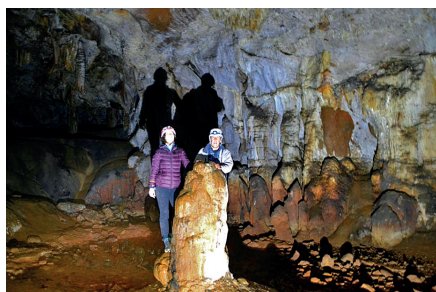
Doan / Gratuito

UDALA - TXUKURRILLO

10.5 km. 3-4 h. ertaina
medio

Herriko plazatik irtenda, Udala auzora igoko dugu bidezidorretik. Udalatx mendiaren magalean, Txukurriko baserri inguruko artadi izugarria igaroko dugu, eta berriro itzuliko gara herrigunera.

Partiendo desde la plaza del ayuntamiento de Arrasate, subiremos al barrio de Udala por el sendero. Una vez allí, caminaremos por el espectacular encinar ubicado cerca del caserío de Txukurriko, en las faldas del monte Udalatx. Finalmente, volveremos al casco urbano realizando una ruta circular.



03 Iraila
Septiembre



09:30 euskaraz
11:30 castellano



Meatzerreka auzoa
Parking



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
695 75 34 30

Doan / Gratuito

ESPELEOLOGIA: GALARRAKO KOBA

ESPELEOLOGÍA: CUEVA DE GALARRA

Irteera honetan Udalatx mendiaren barrenak ezagutuko ditugu eta kobazuloak eskaintzen duen espektakulu naturalaz gozatuko dugu.

En esta excursión nos adentraremos en el monte Udalatx, donde se podrá disfrutar del espectáculo natural que ofrece esta cueva.

MAPA TURISTIKOA MAPA TURÍSTICO





10 Iraila
Septiembre



09:00



Arrasate: Herriko plaza



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
619 48 57 67

Doan / Gratuito

PR-GI 106 ARRASATE-ARANTZAZU. ERROMES BIDEA

PR-GI 106 ARRASATE - ARANTZAZU. CAMINO DE PEREGRINOS

16,8 km. 5-6 h. ertaina (luzea)
medio (largo)

Ibilbide honetan PR-Gi 106 ibilbidea egingo dugu, Arrasate Arantzazurekin lotzen duena, Arrasateko erromesek erabilia Arantzazura joateko. Bidean Larriño, Urkulu, Urrexola eta Arrikutz inguruak ikusiko ditugu.

En esta ruta recorreremos el itinerario PR-Gi 106 que une Arrasate con Arantzazu, utilizado por los peregrinos de Arrasate para llegar al santuario. El recorrido transcurre por los alrededores de Larriño, Urkulu, Urrexola y Arrikutz.



17 Iraila
Septiembre



09:00



Arrasate: Herriko plaza



izenemateak.arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
619 48 57 67

Doan / Gratuito

PR-GI 205 ANPORRETAKO BIRA. BURDINAREN BIDEA

PR-GI 205 VUELTA A ANPORRETA, VÍA DEL HIERRO

11,7 km. 3-4 h. ertaina
medio

Ibilbide honetan PR-Gi 205 Anporretako bira burdinaren bidea egingo dugu. Ezagutuko ditugu mineral garbitokia zegoen ingurua, hezegunea eta gerra zibileko lubakiak.

Esta ruta transcurrirá por la denominada Vía del Hierro o PR-Gi 205 vuelta a Anporreta. Tendremos la oportunidad de conocer entre otras cosas el entorno del lavadero de mineral, el humedal y las trincheras de la guerra civil.

Bisita gidatuak **historiko-kulturalak**

Visitas guiadas **histórico-culturales**



01 Uztaila
Julio

15
29

05 Abuztua
Agosto

12

02 Septiembre
Iraila



11:00



Biteri plaza



izenemateak. arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
Uztaila / julio 644 37 47 46
Abuztua / agosto 644 37 47 46
Iraila/septiembre 695 75 34 30

Doan / Gratuito

ARRASATE HIRIBILDU BIZIA

Arrasate, un casco histórico lleno de vida

Ibilbide entretenigarriak Arrasateko ondare historiko kulturala ezagutzeko. Aukera ezin hobea da bertako jaien eta ohituren kontakizunak eta pertsonaia ezagunen bizipenak entzuteko.

Itinerarios entretenidos para conocer el patrimonio histórico cultural de Mondragón. Una oportunidad única para escuchar los relatos de sus fiestas y costumbres, y las vivencias de sus personajes populares.



08 Uztaila
Julio

22

09 Septiembre
Iraila



11:00



Biteri plaza



izenemateak. arrasate.eus
BAZ: 943 25 20 00
Uztaila/julio 644 37 47 46
Iraila/septiembre 695 75 34 30

















Doan / Gratuito

ARRASATEKO INDUSTRIA ONDAREA

Patrimonio industrial de Arrasate

Industrializazioak hirigintza iraultza berria eragin zuen XX. mendean, eta horren adibide dira ibilbide honetan ezagutuko diren hainbat eraikin eta istorio.

La industrialización produjo una revolución urbanística en el siglo XX. Un ejemplo de ello son algunos de los edificios e historias que se conocerán en este recorrido.

	02 Uztaila julio	FRANTZIAKO TOURRA Tour de Francia
	07 08 Uztaila julio	MONDRA AND ROLL
	13 14 15 Uztaila julio	ARRASATE BLUES
	14 Uztaila julio	ZERRAJERAKO JAIK Fiestas de la Cerrajera
	14 15 16 Uztaila julio	SANTA MARINA AUZOKO JAIK Fiestas del barrio de Santa Marina  Santa Marina auzoa
	15 Uztaila julio	ZALDIBARKO FUTBITO 24 ORDU 24 horas de futbito de Zaldibar
	15 Uztaila julio	BERTAKO PRODUKTUEN AZOKA Mercado de productos locales
	22 Uztaila julio	MAALAKO JAIK Fiestas de Maala  Maalako Errebala
	29 Uztaila julio	BOLIVIAKO JAIK Fiesta de Bolivia
	03 Abuztua agosto	UDALA AUZOKO JAIK Fiestas de Udala  Udala auzoa
	26 27 Abuztua agosto	SAN BARTOLOME: URIBARRI AUZOKO JAIK San Bartolomé: Fiestas del barrio de Uribarri  Uribarri auzoa
	16 Iraila septiembre	BERTAKO PRODUKTUEN AZOKA Mercado de productos locales
	22 Iraila septiembre	ZARUGALDEKO JAIK Fiestas de Zarugalde  Zarugalde kalea
	23 Iraila septiembre	MONDRANBIKE BTT PROBA Mondranbike prueba BTT



ARRASATE TURISMO / MONDRAGON



ARRASATEKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE MONDRAGÓN